Skater Hockey
Inline Hockey

**Match Sheet**
**Spielbericht**
**Rapport de jeu**
**Rapporto di gara**

| Team / Mannschaft / Club Società | | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Bienne II | 1L |
| CLUB 2 | La Neuveville I | 1L |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort Location / Luogo | Bienne | Date / Datum Date / Data | 08.05.2026 |
| Start / Beginn Début / Inizio | 19:30 | End / Ende Fin / Fine | 21:40 |
| Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara | CA17 | | |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier Tournoi / Torneo | | Cup / Pokal Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | 87 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
|---|---|---|---|
| Time Keeper Chronométreur | 94103 | HERREN Yvan | |
| Official scorer Marqueur | 207781 | WIDMER Patrick | |
| Referee 1 Arbitre 1 | 207032 | SANSONNENS Gilles | |
| Referee 2 Arbitre 2 | 9205 | AUDERSET Simon | |
| Tech, Director Directeur tech. | | | |

## RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

| | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 4 |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo | 1 | 2 |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo | 4 | 3 |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

**FINAL**

| CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|
| 6 | 9 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
La Neuveville I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

## 1 Bienne II

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 97 | C | GOZEL Gaëtan | | | | 204453 |
| 98 | A | VUILLEUMIER Maxime | | | | 209243 |
| 29 | G | VIONNET Nicolas | X | X | | 214362 |
| 31 | G | GAUTIER Romain | | X | X | 218112 |
| 81 | | VOIROL Damien | | | | 2189 |
| 66 | | DONZÉ Jean-Pascal | | | | 209449 |
| 63 | | KOLLROS Léonard | | | | 204284 |
| 50 | | ROUILLER Jonathan | | | | 203187 |
| 11 | | BASSI Jonathan | | | | 208332 |
| 53 | | VASILE Livio | | | | 219774 |
| 90 | | RUPRECHT Loïc | | | | 225511 |
| 88 | | LEUENBERGER Alexandre | | | | 216820 |
| 49 | | AMIGO DEL VALLE Yanick | | | | 213105 |
| 92 | | AMIGO DEL VALLE Mateo | | | | 213403 |
| 12 | | SCHAFFTER Numa | | | | 207266 |
| 13 | | SCHAFFTER Théo | | | | 210275 |
| 19 | | OPPLIGER Alan | | | | 212433 |
| 20 | | CABRE RESTITUYO Lowis | | | | 217199 |
| COACH | | ZIGERLI Julien | | | | 209046 |

Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 12:19 | 11 | 12 | 1 | | | | |
| 25:42 | 12 | 97 | 2 | | | | |
| 44:14 | 81 | 50 | 3 | | | | |
| 48:28 | 81 | | 4 | | | | |
| 52:57 | 63 | 81 | 5 | | | | |
| 58:24 | 50 | 81 | 6 | | | | |

TOTAL: 6
TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 07:03 | 53 | 2 | 07:03 | 08:41 | S1 |
| 23:10 | 90 | 2 | 23:10 | 25:10 | G1 |
| 36:28 | 88 | 2 | 36:28 | 38:28 | J1 |

TOTAL: 6 min

## 2 La Neuveville I

| Nr. No. | | Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 98 | C | PERRET Joris | | | | 218017 |
| 97 | A | VUILLEUMIER Yvo | | | | 216749 |
| 35 | G | BOUDUBAN Aaron | X | X | X | 218403 |
| 31 | G | HOSTETTLER Chris | | | | 215527 |
| 8 | | BURKHARD Florent | | | | 209214 |
| 16 | | GUSTIN Nathan | | | | 219372 |
| 13 | | SIMEONI Diego | | | | 212453 |
| 11 | | HAAS Corentin | | | | 207274 |
| 96 | | MAURER Michaël | | | | 206040 |
| 19 | | TISSOT Jonas | | | | 213342 |
| 99 | | BURKHARD Maël | | | | 214286 |
| 2 | | FRESARD Nathan | | | | 212452 |
| 10 | | WEIBEL Lucas | | | | 224289 |
| 68 | | BUTHEY Tristan | | | | 224627 |
| | | PERRENOUD Basile | | | | 209519 |
| COACH | | MARION Kévin | | | | 226400 |

Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit Temps | G | A | T | Time / Zeit Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 08:41 | 8 | 16 | 1 | | | | |
| 11:16 | 98 | 68 | 2 | | | | |
| 14:49 | 19 | 98 | 3 | | | | |
| 18:03 | 99 | 97 | 4 | | | | |
| 31:27 | 99 | 97 | 5 | | | | |
| 35:01 | 97 | 19 | 6 | | | | |
| 48:02 | 8 | | 7 | | | | |
| 50:08 | 16 | 8 | 8 | | | | |
| 53:45 | 11 | 98 | 9 | | | | |

TOTAL: 9
TIME OUT:

Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 11:43 | 96 | 2 | 11:43 | 12:19 | A |
| 25:09 | 68 | 2 | 25:09 | 25:42 | H |
| 41:17 | 96 | 2 | 41:17 | 43:17 | H |
| 52:04 | 13 | 2 | 52:04 | 52:57 | G1 |
| 58:05 | 8 | 2 | 58:05 | 58:24 | J1 |

TOTAL: 10 min